

DELIVERY NOTE : 82711130
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

225043

DATE : 14.11.2018 12:03:34

REMOTE TRANSMISSION

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

180208477
5008765361

Expedition on : 14.11.2018 at 12:03:27
Delivered on : 14.11.2018 at 12:03:27
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity Measure	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kaiban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Clutch Support + Balls DW 300 550003873001 FR-IT	2510160100 1031108A	120	PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10	112707641 112707642 112707643 112707644 112707645 112707646 112707647 112707648 112707649 112707650	120 12 12 12 12 12 12 12 12 12		112708878

KUEHNENAGEL S.p.A.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 120
Quantità effettiva:
Tipo imballaggio:
Quantità in balli: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 16/11/2018
Firma: *P. P. P.*

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : 111
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA Amiens

Total gross weight : 150,02 KGM
Total net weight : 150,00 KGM
Total no. of handling units: 1
Total no. of boxes : 10
Total volume : 0,13 DMQ

TRANSIT LOCATION

The ownership of the products remains with
Valeo
until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

T692742445/09A208276E

Codice trasportatore
Code Transporteur
Code of carrier
Code Frachtführer N.1 Mittente (cognome, nome, stato)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Absender (Name, Anschrift, Land)VALEO EMBRAYAGES
Au Roger Dumoulin
80009 AMIENSLETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE
LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
FRACHTBREIF-TRANSPORTDOKUMENT N.Questo trasporto è sottoposto, non-
ostante qualunque clausola contra-
ria alla convenzione relativa al con-
tratto di trasporto internazionale di
merci su strada (CMR).Ce transport est soumis, nonobstant
toute clause contraire, à la Conven-
tion relative au contrat de transport
international de marchandises par
route (CMR).Diese Beförderung unterliegt trotz einer
gegenteiligen Abmachung den Bestim-
mungen des Übereinkommens über
den Beförderungsvertrag im interna-
tionalen Strassengüterverkehr (CMR).2 Destinataro (cognome, nome, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)G. B. TRAG
VIA BRICCIAMINI
70026 MODUGNO
ITALIA

16 Trasportatore (cognome, nome, indirizzo, stato)

TORELLO Autotrasporti Nazionali
ed InternazionaliVia G. Marconi, 381 - 83025 Montoro (AV) - Italy
Tel. +39 0825 1889001 - Fax +39 0825 502699

Web: www.torellotrasporti.it - e-mail: info@torellotrasporti.it - P. IVA: 01897330641

N° iscrizione all'albo degli autotrasportatori AV/6902365/K

N° autorizzazione al trasporto di cose conto terzi GA1J3A / AV000039

17 Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo, stato)

Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

TN LOGISTICA SK, s.r.o.

Michalská 7 SK - 811 01 Bratislava

IČO: 36846902 - DIČ: 2022460462 - IČ DPH: SK2022460462

Targa rimorchio o motrice
Number trailer number truck

BL 566RS

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

Réserves et observations du transporteur
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers3 Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)

MODUGNO ITALIA

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)

AMIRNS FRANCIA

5 Documenti allegati
Documents annexés
Beigefügte Dokumente6 Contrassegni e numeri
Marques et numéros
Kennzeichen und Nummern7 Numero dei colli
Nombre des colis
Anzahl der Packstücke8 Imballaggio
Mode d'emballage
Art der Verpackung9 Denominazione corrente della merce
Nature de la marchandise
Bezeichnung des Gutes10 N. di statistica
No statistique
Statistiknummer11 Peso lordo kg.
poids brut kg.
Bruttogewicht in kg.12 Volume m³
Cubage m³
Umfang in m³BLN°: 82711130
82711129
82711128

20 palettes pieces Auto

13830 kgs

Classe/Klasse Cifra/Chiffre/Ziffer Lettera/Lettre/Buchstabe (ADR)

13 Istruzioni del mittente
Instruction de l'expéditeur
Anweisungen des Absenders19 Convenzioni particolari
Conventions particulières
Besondere Vereinbarungen14 Istruzioni per il pagamento del nolo
Prescriptions d'affranchissement
franchizahlungsanweisungen☐ Franco
Franco
Frei☐ Assegnato
Non franco
Unfrei21 Compilata
Etablie
Ausgefüllt
EXPEDITION VALEO FA
81 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens Cedex 220 Di pagare per:
à payer par
Zu Zahlen von:Mittente
Expéditeur
AbsenderValuta
Monnaie
WährungDestinatario
Destinataire
EmpfängerPrezzo trasporto
Prix transport / Fracht:
Abbonamento
Reduction / Ermäßigungen:Saldo
Solde / Zwischensumme:
Maggiorazioni
Suppléments / Zuschläge:
Charges / Nebengebühren:

Totale / Totale / Gesamtsumme:

KUEHNLE + NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

15 Rimborso / Reimbursement / Rückerstattung

16 NOV 2018

22 Valeo
Transporteur

14 NOV. 2018

Tel : 03.22.67.44.47

Firma e timbri del mittente
Signature et timbre de l'expéditeur
Unterschrift und Stempel des Absenders

23 Firma e timbro del trasportatore

TORELLO Autotrasporti Nazionali
ed Internazionali
Via G. Marconi, 381 - 83025 Montoro (AV) - ItalyTarga motrice
Numero d'immatricolazione de la motrice
Nummernschild der Kraftmaschine
Targa rimorchio
Tractor number plate
Nummernschild des Anhänger

XA 760C

24 Merce ricevuta
merchandise reçues
LieferungRicevuto con riserva di
Verfügt mit Vorbehalt
La su qualità e quantitàFirma e timbro del destinatario
Signature et timbre du destinataire
Unterschrift und Stempel des EmpfängersI numeri dall'1 al 15 compreso devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente, oltre al numero 19-21-22. - Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore.
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur y compris et 1-15 einschliesslich 19-21+22 Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.(*) Per le merci pericolose indicare oltre la denominazione corrente, la classe, la cifra e se del caso la lettera.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la dénomination éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, la chiffre et le cas échéant, la lettre.
Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bezeichnung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.